

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH SÓC TRĂNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 172/2022/DS-PT

Ngày 06/12/2022

*“V/v tranh chấp bồi thường thiệt
hại về sức khỏe”*

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH SÓC TRĂNG

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Quang Nhuận.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Hoàng Thành.

Ông Hồ Văn Phụng.

- Thư ký phiên tòa: Bà Lê Thị Nghi, Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Sóc Trăng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sóc Trăng tham gia phiên tòa:
Bà Nguyễn Thị Như Huỳnh, Kiểm sát viên.

Ngày 06 tháng 12 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Sóc Trăng, xét xử phúc thẩm công khai vụ án thụ lý số: 181/2022/TLPT-DS ngày 02 tháng 11 năm 2022, về *“Tranh chấp bồi thường thiệt hại về sức khỏe”*.

Do Bản án dân sự sơ thẩm số 81/2022/DS-ST ngày 19 tháng 8 năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng bị kháng cáo.

Theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử phúc thẩm số: 218/2022/QĐ-PT ngày 15 tháng 11 năm 2022, giữa các đương sự:

- Nguyên đơn:

1. Ông Nguyễn Văn N, sinh năm 1963 (có mặt).

2. Bà Lê Thị Ái H, sinh năm 1959 (có mặt).

Cùng địa chỉ: Số ..., ấp TP, xã AM, huyện KS, tỉnh Sóc Trăng.

- Bị đơn:

1. Ông Trương Văn K, sinh năm 1974 (có mặt).

2. Ông Nguyễn Văn Đ, sinh năm 1983 (có mặt).

3. Bà Trương Thị G, sinh năm 1954.

Bà Trương Thị G ủy quyền cho ông Trương Văn L tham gia tố tụng (ông L có mặt).

Cùng địa chỉ: Ấp TP, xã AM, huyện KS, tỉnh Sóc Trăng.

- *Người kháng cáo:* Ông Nguyễn Văn Đ là bị đơn trong vụ án.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các đơn khởi kiện cùng ngày 07/3/2022 và trong quá trình giải quyết, nguyên đơn Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H thống nhất trình bày:

Bà Trương Thị G, ông Trương Văn L (em bà G), Ông Trương Văn K (cháu bà G) và Ông Nguyễn Văn Đ (con bà G) ở gần nhà, thường xuyên chửi bới gia đình ông, bà bằng nhiều lời lẽ tục tĩu, bắn đá lên nóc nhà ông, bà mỗi đêm, gà, chó, mèo của ông, bà nuôi, thì thuốc chết hết, khai nước để bông không hỏi vợ chồng ông, bà, làm thiệt hại tài sản trong khi ông, bà làm nông nghiệp, không thể giữ nổi.

Trước đây, ông L cùng vợ, em vợ tên Mỹ Hạnh, đến trước cửa rào nhà ông, bà chửi lớn tiếng bằng nhiều lời lẽ tục tĩu, còn lấy cây, lấy dừa ném vào nhà, ông, bà có làm đơn gửi cho Tổ Hòa giải và Công an xã An Mỹ.

Vào lúc 09 giờ 40 phút, ngày 14/12/2021, hai bên xảy ra xô xát, vợ chồng ông, bà bị ông Đ, ông K dùng cây tre dài khoảng 01 mét đánh, bà G cũng nhào vô cào cấu và cắn vào tay bà H, vợ chồng ông, bà phải nằm viện điều trị 08 ngày (từ ngày 15/01/2022 đến ngày 22/01/2022) tại Trung tâm Y tế huyện Kế Sách mới xuất viện. Chi phí điều trị bệnh của vợ chồng ông, bà mỗi người với số tiền là 9.446.656 đồng, cụ thể như sau:

- Chi phí nhập viện Trung tâm Y tế huyện Kế Sách: 160.000 đồng.
- 02 lần test nhanh 02 người: 02 lần x 110.000 đồng: 440.000 đồng.
- Tổng chi phí ra viện: 1.446.656 đồng.
- Tiền mua thuốc dịch vụ tại bệnh viện (không có hóa đơn): 200.000 đồng.
- Tiền xe ôm đi lại: 200.000 đồng.
- Ngày công lao động 200.000 đồng x 08 ngày: 1.600.000 đồng.
- Ngày công người nuôi bệnh: 2.400.000 đồng.
- Tiền bồi dưỡng sau xuất viện 200.000 đồng x 15 ngày: 3.000.000 đồng.

Nay vợ chồng ông, bà yêu cầu Tòa án giải quyết: Buộc Bà Trương Thị G, Ông Trương Văn K và Ông Nguyễn Văn Đ có trách nhiệm liên đới bồi thường cho ông, bà mỗi người với số tiền 9.446.656 đồng.

Theo các biên bản hòa giải cùng ngày 20/4/2022 và trong quá trình giải quyết, bị đơn Bà Trương Thị G trình bày:

Bà không có đánh gây thương tích cho vợ chồng Bà Lê Thị Ái H, Ông Nguyễn Văn N, nên bà không đồng ý bồi thường.

Theo các biên bản hòa giải cùng ngày 20/4/2022 và trong quá trình giải quyết, bị đơn Ông Trương Văn K trình bày:

Khi sự việc xảy ra, ông nghe em ông kêu cứu, ông vào ngăn cản và có đánh vào vai của Ông Nguyễn Văn N hai cái, ông N cũng có đánh lại ông 01 cái vào trán. Ông không đồng ý bồi thường theo yêu cầu của vợ chồng ông N, Bà Lê Thị Ái H.

Theo các biên bản hòa giải cùng ngày 20/4/2022 và trong quá trình giải quyết bị đơn Ông Nguyễn Văn Đ trình bày:

Khi sự việc xảy ra, ông thấy mẹ ông bị Bà Lê Thị Ái H đè đầu xuống nền bê tông, ông vào can ngăn thì bị Ông Nguyễn Văn N đánh ông té xuống, trật gối, ông mới quơ được khúc cây đánh lại ông N, bà H nhào vô cũng bị ông đánh trúng, còn cụ thể đánh trúng vào đâu, ông không biết. Ông chỉ đồng ý bồi thường tiền thuốc, viện phí cho vợ chồng bà H, ông N, còn các khoản khác, ông không đồng ý bồi thường.

Tại Bản án dân sự sơ thẩm số 81/2022/DS-ST ngày 19 tháng 8 năm 2022, Tòa án nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng đã quyết định:

“Căn cứ: Khoản 6 Điều 26, điểm a khoản 1 Điều 35, khoản 1 Điều 147, Điều 271, Điều 273 và khoản 2 Điều 482 của Bộ luật Tố tụng dân sự; Các điều 357, 584, 585, 586 và 590 của Bộ luật dân sự năm 2015; Điểm d khoản 1 Điều 12 và khoản 4 Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; Điều 26 của Luật Thi hành án dân sự.

Tuyên xử:

1) Không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H về việc buộc Ông Trương Văn K và Bà Trương Thị G bồi thường thiệt hại về sức khỏe.

2) Chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H về việc buộc Ông Nguyễn Văn Đ bồi thường thiệt hại về sức khỏe; Buộc ông Đ phải bồi thường cho bà H số tiền 5.464.656 đồng và bồi thường cho ông N số tiền 5.447.272 đồng. Quyết định về nội dung này có hiệu lực thi hành ngay.

3) Không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H, về việc buộc Ông Nguyễn Văn Đ bồi thường thiệt hại về sức khỏe với số tiền 7.981.384 đồng.

4) Khi bản án có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án thì hàng tháng người phải thi hành án còn phải trả lãi cho người được thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 357 và khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015, đối với số tiền chậm thi hành án.”

Ngoài ra, trong bản án còn quyết định về án phí và quyền kháng cáo của các đương sự.

Ngày 05/9/2022, Ông Nguyễn Văn Đ có đơn kháng cáo yêu cầu Tòa án cấp phúc thẩm xem xét lại bản án sơ thẩm, sự việc xô xát hai bên đều bị thương tích, đây là lỗi hỗn hợp của cả hai bên, nhưng cấp sơ thẩm xác định ông có lỗi cô ý trực tiếp gây thương tích là chưa đúng sự thật làm ảnh hưởng đến quyền lợi chính đáng của ông.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

Các nguyên đơn Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H giữ nguyên đơn khởi kiện, bị đơn Ông Nguyễn Văn Đ giữ nguyên đơn kháng cáo và các đương sự không thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sóc Trăng phát biểu ý kiến: Về việc tuân thủ và chấp hành pháp luật tố tụng của người tiến hành tố tụng và người tham gia tố tụng trong quá trình giải quyết vụ án ở giai đoạn phúc thẩm. Về quan điểm giải quyết vụ án đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của Ông Nguyễn Văn Đ giữ nguyên bản án sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã được xem xét tại phiên tòa, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định:

[1] Vào lúc 09 giờ 40 phút, ngày 14/12/2021, vợ chồng Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H có xảy ra xô xát với Ông Nguyễn Văn Đ, Ông Trương Văn K và Bà Trương Thị G, sau khi sự việc xảy ra ông N và bà H phải nằm viện điều trị 08 ngày (từ ngày 15/01/2022 đến ngày 22/01/2022) tại Trung tâm Y tế huyện Kế Sách; theo bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 37/TTg-PY ngày 20/01/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Sóc Trăng kết luận: Bà Lê Thị Ái H bị thương tích ở cẳng tay phải, cẳng tay trái, tổng tỉ lệ tổn thương cơ thể là 03%, đặc điểm thương tích là do vật tày gây ra; theo bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 38/TTg-PY ngày 20/01/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Sóc Trăng kết luận: Ông Nguyễn Văn N bị thương tích ở vùng giữa trán và vùng trán trái, tổng tỉ lệ tổn thương cơ thể là 01%, đặc điểm thương tích là do vật tày gây ra; theo Quyết định không khởi tố vụ án số 02/QĐ-CQĐT Ngày 01/3/2022 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Kế Sách, với lý do: Hành vi không cấu thành tội phạm. Sau đó, Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H khởi kiện yêu cầu các bị đơn phải bồi thường thiệt hại về sức khỏe cho mỗi người với số tiền 9.446.656 đồng.

[2] Cấp sơ thẩm căn cứ theo lời khai của Ông Nguyễn Văn Đ là: Khi sự việc xảy ra, ông thấy mẹ ông (bà G) bị Bà Lê Thị Ái H đè đầu xuống nền bê tông, ông vào can ngăn thì bị Ông Nguyễn Văn N đánh ông té xuống, trật gối, ông mới quờ được khúc cây đánh lại ông N, bà H nhào vô cũng bị ông đánh trúng, còn cụ thể đánh trúng vào đâu thì ông không biết. Ông chỉ đồng ý bồi thường tiền thuốc, viện phí cho vợ chồng bà H, ông N. Căn cứ vào các biên bản đối chất cùng ngày 22/02/2022 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Kế Sách (bút lục 88-103) xác định thương tích của vợ chồng bà H, ông N là do ông

Đ gây ra. Từ đó, buộc ông Đ phải bồi thường thiệt hại về sức khỏe cho ông N và bà H các khoản chi phí hợp lý phù hợp với quy định của pháp luật đối với bà H 5.464.656 đồng, đối với ông N 5.447.272 đồng là đúng với quy định của pháp luật.

[3] Nay ông Đ kháng cáo cho rằng sự việc xảy ra là lỗi hỗn hợp, ông không cố ý gây thương tích cho ông N và bà H là chưa có cơ sở chấp nhận, trong quá trình điều tra của Công an huyện Kế Sách ông đã xác nhận có dùng cây tre đã mục đánh ông N và bà H, đồng thời kết luận giám định tư pháp về pháp y xác định thương tích của ông N và bà H là do vật tày gây ra, với tỷ lệ tổn thương của bà H là 03% và ông N là 01%, qua đó có đủ căn cứ kết luận hậu quả thương tích của bà H và ông N là do hành vi trái pháp luật của ông Đ gây ra với lỗi cố ý, nên cấp sơ thẩm đã buộc ông phải có trách nhiệm bồi thường những khoản chi phí hợp lý theo quy định của pháp luật là có căn cứ.

[4] Vì vậy, Hội đồng xét xử phúc thẩm không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của Ông Nguyễn Văn Đ, chấp nhận đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là giữ nguyên bản án sơ thẩm.

[5] Các phần khác trong quyết định của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị nên Hội đồng xét xử phúc thẩm không đặt ra xem xét.

[6] Về án phí dân sự phúc thẩm: Ông Nguyễn Văn Đ phải chịu án phí phúc thẩm với số tiền 300.000 đồng (ba trăm ngàn đồng) theo quy định tại khoản 1 Điều 29 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ khoản 1 Điều 308 Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ Điều 584, Điều 585, khoản 2 Điều 586, Điều 590 của Bộ luật Dân sự năm 2015;

Căn cứ khoản 1 Điều 29 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội;

Không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị đơn Nguyễn Văn Đủ, giữ nguyên bản án sơ thẩm số 81/2022/DS-ST ngày 19 tháng 8 năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng, tuyên xử:

1. Không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H về việc buộc Ông Trương Văn K và Bà Trương Thị G bồi thường thiệt hại về sức khỏe.

2. Chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H về việc buộc Ông Nguyễn Văn Đ bồi thường thiệt hại về sức khỏe: Buộc ông Đ phải bồi thường cho bà H số tiền 5.464.656 đồng và bồi thường cho

ông N số tiền 5.447.272 đồng. Quyết định về nội dung này có hiệu lực thi hành ngay.

3. Không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của Ông Nguyễn Văn N và Bà Lê Thị Ái H, về việc buộc Ông Nguyễn Văn Đ bồi thường thiệt hại về sức khỏe với số tiền 7.981.384 đồng.

4. Khi bản án có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án thì hàng tháng người phải thi hành án còn phải trả lãi cho người được thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 357 và khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015, đối với số tiền chậm thi hành án.

5. Án phí dân sự sơ thẩm: Buộc ông Đ phải chịu 545.596 đồng. Bà H và ông N được miễn nộp án phí đối với yêu cầu không được Tòa án chấp nhận.

6. Án phí dân sự phúc thẩm: Ông Nguyễn Văn Đ phải chịu án phí với số tiền 300.000 đồng (ba trăm ngàn đồng) nhưng được khấu trừ vào số tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu tiền số 0004670 ngày 05/9/2022 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Kế Sách.

7. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

8. Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự được sửa đổi, bổ sung năm 2014 thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự được sửa đổi, bổ sung năm 2014; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự được sửa đổi, bổ sung năm 2014.

Nơi nhận:

- TAND huyện Kế Sách;
- VKSND tỉnh Sóc Trăng;
- VKSND huyện Kế Sách;
- Chi cục THADS huyện Kế Sách;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Phạm Quang Nhuận